Hei kümmt doch

Terms and Conditions / Publikationserlaubnis

Die Erlaubnis zur Einsicht in die handschriftlichen Materialien schließt nicht die Erlaubnis zu deren Veröffentlichung ein. Diese bedarf der Zustimmung der Bibliothek. Bei jeder beabsichtigten Veröffentlichung oder bildliche Wiedergabe in gedruckten wie auch elektronischen Medien wird der Benutzer nachdrücklich gebeten, das Vorhaben jeweils vorher schriftlich mitzuteilen. Dies gilt auch für jede kommerzielle Verwendung. Für die Wahrung aller an einzelnen Objekten etwa bestehenden Urheber- und Persönlichkeitsrechte trägt der Benutzer selbst die Verantwortung. Die Handschriften, Autographen und Nachlässe sind mit ihren vollständigen Signaturen und der Besitzangabe "Universitätsbibliothek Kiel" zu zitieren.

Bei Nutzung unserer alten Drucke für eine gedruckte oder elektronische Publikation ist die "Universitätsbibliothek Kiel" als Besitzerin der im Internet abgebildeten Objekte zu benennen.

Wir bitten Sie, bei Nutzung unserer digitalisierten Bestände für Publikationszwecke ein Exemplar der Veröffentlichung als Beleg an die Bibliothek abzugeben.

Terms of use for the Digital Collections

Kiel University Library offers its Digital Collections free of charge for non-commercial research and teaching purposes.

Publication regulations

Please note that the permission to consult materials of our manuscript collection does not include the permission to publish them. Any publication requires Kiel University Library's consent. In case you would like to publish any of our materials we strongly ask you to notify us in advance (written form required). This holds true for both textual and visual reproductions in printed as well as electronic documents. The policy applies to all kinds of purposes, especially any commercial purposes you might pursue. It is the recipient's obligation to maintain any copyrights and personal rights that might exist. All reproductions of our manuscripts, autographs and literary estates have to be cited with their entire call number and the credit line "Kiel University Library".

When using parts of our digitized old and rare books for a publication (whether in printed or electronic form) it is compulsory that "Kiel University Library" is cited as the copyright holder of the objects displayed on our website. In this case we kindly ask you to submit us a voucher copy of your publication.

Contact:

Universitaetsbibliothek Kiel Leibnizstr. 9 24118 Kiel Germany

Email: auskunft@ub.uni-kiel.de

Hei kümme doch.

Me Geschicht ut'n letzten Krieg.

Dei grot Prozeß.

Bon

Dr. Max Sander.



AZ 3123

Bielefeld. 21. Helmich's Buchhandlung in Bielefeld (Hugo Anders.)

Az 3123

Montpelmikes Welay in Belefets.

Plattdiitsch Sünndagsbladd.

Als eleg. geb. Weichente empfohlen:

Jahrgang II, hnibich gebunden 9 Marf, Jahrgang III, 6 Mark. Enth. Ergablungen, Gedichte, Abbandlungen 2c. Ericheint monatlich 2mal; Preis vierteljährlich 1 Mk.

Freunden plattdeuticher Litteratur fei ferner empfoblen:

Der Prophet Ian von Leiden,

fionig der Miedertänfer, ober: Der Münfteriche Bettelftudent.

Komiiche Operetten - Quatrologie in 4 Aften. Text und Musik von der farnevalistischen Abendgesellichaft des zvologischen Gartens in Münster, unter Mitwirfung von Prof. Dr. H. Landois, (Berfasser des Franz Essint).

3. Auffage. Breis 1 Mart. Hocheleg, geb. 2 Mart. Das Buch fei hiermit Allen, die sich einmal herzlich satt lachen wollen, zum Leien empfohlen.

Krissbetten un Kassbetten,

oder: Unfenflänge von Weftfalens roter Erbe.

Plattdeutiche Gedichte

von Ran Klutentratt und Wolf, Bildgraf von Tedfenburg, Edler vom Desenberge und Rlujenstein.

(Brof. Dr. Landois, Berfasser bes Frang Effint). Breis 1 Mart. Hocheleg. geb. 2 M.

Mit föstlichen Illustrationen à la Busch.

2. Aussage.

"Ein ichon durch seine ganze Art der Absassung und Ausstattung originelles Büchlein ist das uns vorliegende Werk, eine unter dem Titel "Arisbetten und Kasbetten oder Unkenklänge von Westsalen roter Erde" von Brosesson Dr. Landois, dem Berfasser von "Der Prophet Jan von Leiden" und "Franz Eisink", berausgegebene, schon in zweiter Anslage vorliegender Sammlung plattdeutischer Gedichte. Diese echt volfskünslichen, in slotter Diftion und ohne epische Breite abgesaßten Scherze und Schnurren, theisweise draftische, aber nie beseidigende Kursessen, sind von äußerst erheiternder Birkung. Hier und da ist ein gemätvolles Bolfssied ober ernsteres Charakterbild eingestreut, währ no eine Anzahl mit einigen Strichen gezeichneter amsganter Justrationen à la Busch den Reiz des litterarischen Werfens noch erhöhen." ("Rieser Zeitung.")

Universitäts-Bibliothek Kiel

Sammlung plattdeutscher Dichtungen.

Band I.

Sei kümmt doch. Dei grot Brozes.



Bielefeld. Verlag von U. Helmich's Buchhandlung. (5 ngo Unbers.)

Hei kümme doch.

Ne Geschicht ut'n letten Krieg.

Dei grot Prozeß.

Bon

Dr. Max Sander.



Verlag von U. Helmich's Buchhandlung.
(Hugo Unders.)

(1890)

Universitäts-Bibliothek Ki e l

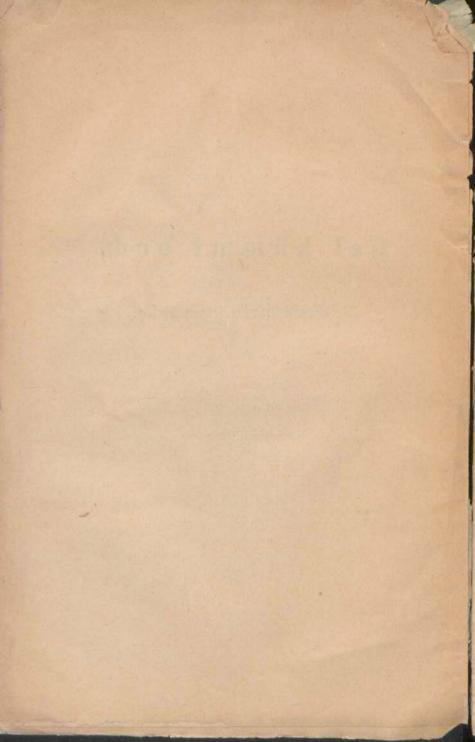
K 2795

K

Hei kümmt doch.

Ne Geschicht ut'n letzten Krieg.





Dat mas wedder 'n harten Dag for unf' blagen Jungens weft. Dei Frangof' hadd' mit Mitraliofen und Schaffepoh's bull wirft, und die Ranonen von bei Barifer Forts hadden nüblich bortau brummt. Männigein, bei morgens mit "Lieb' Baterland, fannft ruhig fein!" utruckt mas, leg nu ftill un bleit buten up bei folle Gerb', un bei witte Schnei mas rot von bat Bartblaut, bat unf' braven Rierls fo tapfer för König und Baderland vergaten habben. — Ru was't still worden; dei Frangof' was wedder in fien Reft rinfrapen, un wer nich up Borpoften treden mußt', habb' fich bat fo bequem as mäglich matt. Dei nägt' Rumpanie leg' in Crosnes. Unteroffzier Schmidt habd' fich mit fien Ropporalichaft in't Schaulmeifterbus inquartiert. all dufter worden, und dei drei Talglichter, dei fich dei Lud' von bei Marftender föfft habben, wieren ud nich in'n Stann', bei grot' Schaulftum' bell tau maten. Dat beten Abenbrot. wat fei noch in ehren Brodbudel funnen habben, was fir vertehrt, un nu feten f' as bei Schaulkinner an bei langen Difchen un ichrewen nah bus; un wenn't ud man mit Blieftift was, un wenn ud mannig Sand, bei mit Urt un Biel woll umtaugaben wußt, bi dit ungewendt Stud Arbeit bewern ded' - fo val funnen bei Ollern un Schwestern un Bruten doch facht ut bat Gefrigel rutelejen, bat bei leim' Bott ehren Gahn oder Brauder ober Brutmann ud but' wedder in fienen Schutz nahmen hadb'. Un fei habben't all so hild bi dat Schriewen, as wenn dat Leben borvon awhung, dat bei Breif hut' noch farig wurd'. -

Ganz up dei lett' Bant set 'n groten, schmucken Kierl. Hei tet still vor sich dahl un rührt' tein Lied. Sien Kopp hüng em up dei Bost, un von Tied tan Tied halt' hei deip Athen, un sien' schönen blagen Ogen wieren feucht, un wer

recht prid fieten funn, bei funn feihn, bat mannig Thran' langsam in sienen schönen schwarten Bullbort lep. Worum schrew' bei nich? Rünn bei nich schriewen? Ach, wo giern habb' bei Unteroffgier ober einer von fien' Rameraden for em ichremen! Dat habb' em blot ein Burt foft't. Denn fei müchten em all' giern lieben. Bei was 'n bucht'gen Solbat; bat bewef' bat iefern Rrug, wat hei up bei Boft brög. Bei was awer ud'n trugen Kamerad. Bo oft habb' bei up ben'n Marich fienen Rebenmann, wenn bei fchlapp wurd', bat Gewehr bragen! wo oft hadd' hei bat lett' Stud Brod un ben'n letten Schluck weggewen! Un wo giern hülp hei fien' Rameraden mit Geld ut, wenn't fnapp was! Denn for fich brudt' bei nir; bei gung ftill un finnig vor fich hen un fet' nich rechtsch un fet' nich lintsch' Bei bed' fien' Schülligkeit, un wo fich feiner jo licht henwagen bed', do wir hei tau treffen, so dat't as 'n Wunner let, dat hei noch an'n Leben was. Sien' Rameraden glöwten, bei wull starben. -

Dei Döhr gung up, un bei Leutnant fem rin. Allenft fohrt tau Bocht, und Unteroffzier Schmidt melb't: "Behnte Korporalichaft: ein Unteroffizier und zwanzig Mann zur Stelle." Dei lutt' Leutnant, bei bochitens vierunwintig Johr olt mas, ichnuffelt nu in bei Eden rummer, ob ud allenft in Ordnung mas; benn hei mas ein von bei Scharpen, un wenn bei ud irft brei Dag' bi bei Rumpanie was, bat habden fien' Liid' doch all weg, bat bei fich nig vormaken let. Amer bi all fien Krätigfeit holen fei doch mat von em; benn hut' un giftern hadd' hei bewesen', bat hei R'rasch' in'n Liew' habb' - un bei General habb' em hiib' Rahmiddag fülm'ft bei Sand gewen un tau em feggt, bei wir'n duchtigen Gulbat. - Us bei nu naug rummeteten habb', frog hei ben'n Unteroffgier nah bit un bat un fad' endlich : "Laffen Sie fich nicht weiter ftoren. - Sie ichreiben wohl alle nach Hause? Ra, das ift recht. Ich will auch noch dabei geben. Es ging beute icharf ber." - "Warum ichreiben Sie denn nicht, Gefreiter ?" frog bei mit eis ben'n hubschen stillen Mann. Dei stünn stramm up un säd' mit 'ne vulle, beipe Stimm': "Ich habe niemand, an den ich schreiben könnte!" "Eltern schon gestorben?" "Jawohl, Herr Leutnant." "Reine Geschwister?" "Nein, Herr Leutnant." "Nun, ein so schmucker Kerl wie Sie wird doch eine Braut haben? Wie?" — Dat durt 'ne ganze Tied, ihr dei Untwurt rutekem. Endlich kemt't deip ut'n Harten rute, un dat hürt' sich an, as wenn dei Klocken tau'n Gräwnis lüden: "Rein, Herr Leutnant." Dei Offzier ket' den'n Gefreiten irst fragwies' an, gew' em dunn dei Hand und säd': "Bedaure, daß ich alte Wunden bei Ihnen aufgerissen habe. Aber lassen Sie den Mut nicht sinken: «S wird alles besser werden! — Wie heißen Sie?" "Nüller." "Woher?" "Aus Sietow in Mecklenburg." "Aus Sietow bei Rostock?" "Jawohl, Herr Leutnant." — Dei Leutnant ket den'n Gefreiten an, as wenn hei em sien' ganz' Lewensgeschicht' von't Gesicht assen wull. "Bas sind Sie im bürgerlichen Leben?" "Bauer." "Han, hm! makt dei Leutnant. Kommen Sie einmal mit. — Gute Nacht, Leute!" "Gute Nacht, Herr Leutnant!" Dei Offzier güng rute, Gefreiter Möller hinnerher. —

As sei vor dei Dohr wieren, blew dei Leunant stahn und fab': "Ich bin ber Sohn von bem Baftor Lemde aus Sietow. Wir muffen alte Befannte fein?" "Jawohl; ich habe ben herrn Leutnant fogleich wieder erfannt!" "Das ift ja prächtig, daß wir uns bier wiederfinden. - Saben manchen Streich mit einander ausgeführt. Und wenn ich als der Jüngere darum bitten barf, fo behalten wir bas vertrauliche "Du" bei und reden ein Wort plattdeutsch mit einander? Nun?" "Herr Leutnant, das geht wohl nicht?" "Warum nicht? — Allerdings der reiche Bauersohn und ber arme Baftorfohn - bas ftimmt wohl nicht?" "Darum nicht, Berr Leutnant; aber Sie als Offizier und ich als Gefreiter." "Das verstehe ich nun wieder beffer. Also willft Du?" "Berr Leut " "Ach was! nun bleib' mir endlich mit Deinem herrn Leutnant vom Leibe! Du bift Frig Müller und ich Bilhelm Lemde." Un dorbi fat't bei fienen ollen Schaulfameraben rundig um bat Liem und hadd' em jowoll up apenbarer Strat affußt, wenn fiene torten Körperverhältniffe daterlaumt habden. Fris Möller ftrumt fich tauirft'n beten ; endlich awer fad' bei : "Ra, wenn Du meinft, bat bat geibt, mi fall't recht fin." "Da, bat is jo ben'n annern Schnad!" rep dei lütt' Leutnant ut, un dei helle Frend lücht't em ut bei Dgen. "Worum fullen wie ud nich "Du" tau 'n anner seggen? Bewwen wie nich ummer tausamen

Appel in Jugen Goren muft? hemmen wie nich ummer tauhop up bei jungen Kahlen rumme babelt? Un wer hatt mi bunn ut bei Bat rutebalt, as ich rinnfollen was un fo fachten up dat Mählenrad taubrem? Wierst Du nich borwest - benn abjus uck, Welt!" "Ach, lat boch so'ne Rleinigfeiten." "Batt bien Dubbing mi nich ummer bei Taichen vull Rauten un Uppel ftoppt? Sätt dien Badding uns nich bat Gelb porichaten, as wie Jungs - Du weit'ft, wie fund faben - up die grot' Schaul gabn un wat libren mußten? Mien Babbing habb 't boch nich allein gaub maten funnt. Sätt bei einen Benning Tinfen borvor nahmen? wat? - Un verdankst Du nich dat, wat Du lihrst hest, mienen Babber, bei sich ihrlich mit uns dummen Jungens qualt halt?" "Ja, bat is wohr, herr . . ., Wilhelm, wull ict feggen; bei batt bat ummer gand mit mi meint, un ich wußt' nich einen Minschen up bei gange Belt, von

ben'n ich soväl bol as von em !"

"So, hier is mien Quartier, fab' endlich bei lutt' Leutnant; nu fumm mit rup - wi willen uns noch 'n beten von Bus vertellen." "Uch, id weit nig von Bus, fab' Möller un schüddelt trurig ben'n Ropp, un ich will uch nig weiten!" "Na, tumm man mit; wi sitten wenigstens in 'ne warme Stum', un 'ne gaud' Buddel Wien hatt mi mien Wirt, as bei utfnep, ud in'n Reller liggen laten " - As fei baben antemen, red Leutnant Lemt' fienen Burichen; bei mußt' bei Lamp' anfticken, 'ne Buddel Wien un twei Glaf' up ben'n Disch fetten, un bei Leutnant schentt in. "Es lebe ber Ronig!" rep bei un ftodd' mit Frit Möllern an. Gei brünfen beib' ut, bei Leutnant mit helle Begeisterung for fienen Ronig, bei Gefreite gliefgullig as 'ne utgeftoppte Popp. "Minsch, sab' endlich bei Offzier, wat is di in alle Welt in dienen Ropp fohrt? Du buft jo gornich weddertaufennen. Bertell boch, wat is di?" "Ach, lat't man fin, Wilhelm; t' is all egal!" "Wat is egal? hier is nir egal. Drint ut! Dei Wien fall die dei Rücken ut'n Ropp briewen. Wer ward fich woll so unnerfriegen laten! Ropf boch! Bruft raus! Go ift's gut! Run, bas Glas angefaßt! Auf eine frohe Zukunft." Dei Gefreite nehm bas Glas un drünk. "Dat is vorbi, sab' hei, as hei 't henset't. Na, 't is ud fo gaud. T' fummt all' äwereins rut."

"Frit, nu mal rut mit bei Sprat! mat qualt Di?" "Lat't man fin; jedwederein hatt fienen Backen tau bragen, un ich mienen. Gub', Wilhelm, bor hatt but' wedber fo mannigein in't Gras bieten mußt, bei noch giern 'n beten lewt hadd' - mi broppt fein Rugel. Worum beiht bei leim' Gott bat? Bat fall id noch up bei Belt?" "Go famen wi nich tau En'n, Frit; vertell, jo, as id frag'; bent', Du wirst 'n lutten Jung', un dien' Mudding fet an bien Bedb', un Du vertellft ehr von bien' Beihdag! Billft Du?" "Ja, 't is jo gang gliek." "Ru, segg mal, so val as ich mi befinn', wullft Du Mariefen Schröbers friegen; is 't fo?" "Daub' mi ben'n einzigsten Gefallen, un lat Dei ut't Spill!" "Saha, dacht' dei Leutnant, bier fitt bei Krantheit." -"Fris, fad' bei, Du haft mi verspraten, Du willft mi antwurten. 38 bat fo, as id fegg'?" "Ja, awerft " "Dei Geschicht' is ut?" Dei Gefreite nicht' ftill vor fich ben. , Woans is bat tamen? Ji wiren boch jo 'ne trugen Brutlud', un fei mas jo boch 'n fo gaudes, anftanniges Maten." "Dat is fei ud noch, fohrt Frig Möller up; un ich verbibb' mi bat, dat einer anners von ehr red't." "Ra, woans fünd Ji benn utenanner famen ?" "Wilhelm, bat fennft Du nich; Du buft noch tau jung dortau. Amer wenn Du bat foß Johr mit 'n Maten höllft, un bentst an nig wieber, as dat Du ehr dat Leben recht fründlich maten willft, un arbeit'ft Dag un Nacht, bat Du wat vor Di bringft, bat nahften bien' Fru fich nich fo tau guälen bruft; un nu baft Du allenft jo wiet in'n Bang, dat Du tau Riejohr friegen willst, un benn, un benn . . . un benn bangt sei up bei Austfost tweimal mit 'n Dreiguner, dei up Urlaub is, un fußt em bi bei Afreif, up apenparer Strat, - füh, Wilhelm, benn is bei Gat ut, rein ut!" "Wat mas bat benn for'n Dreiguner?" "Je, wer füll't west fin? Dil Schmidt Raften fien Jung' was 't. Sine Ollern hemmen tau Dratow wahnt un fünd jo woll all lang' dod. 3cf will jo füß nir nich up em seggen; bei is jo 'n orndlichen Rierl un hatt jo ud eis sien gand' Brod — äwerst. . . ", Mu weß mal 'n Dgenblick ftill. - Baft Du benn nabiten nich mit ehr reb't?" "I woll! fei fem alle Dag' un wull mi allerhand vertellen; id heww' awer gornich bornah benburt. Denn wat id feih'n hemm', hemm' ict feih'n - un bor helpt all fein

Reben." "Du haft fei alfo gornich utreben laten? Dat is nich recht von bi. Ud be schwerfte Berbreter barf fich verteidigen. Un tau bei Sort' gehürt sei denn boch woll noch nich." "Ne, gornich; sei is 'ne prächtige Diern, un wenn fei ben'n Dreiguner leiwer liben mag as mi, benn is bat ehr Sat, un id verbent' ehr bat nich. Amerft fei hadd' mi dat seggen funnt un mi nich mit eis so por'n Ropp ftoten." "Wenn sei nu amerft 'ne Entschuldigung babb'. un du hurft ehr nich an, wat fall bei arme Diern maten?" "Bat id feih'n hemm', hemm' id feihn - un bormit is bei Sat' ut bei Welt. Un ich will nir mihr borvon weiten. Id will ud nich wedder nah bus. 3d hemm' unfen ollen Krischahn, bei all twintig Jahr bi mien Ollen beint hatt, bei Wirtschaft amergewen; bei oll Lief', bei minen Badding all up bei Urm brogen hatt, helpt em, un wenn ich nich wedbertam, benn falen fei bat behollen, un nah ehren Dob' fall Mariet Schröders bei ein Balft' bemmen un bei Rirch bei anner. Go beww' ich bat pon'n Apfaten

upsetten laten; ich will nig mihr barvon weiten."

Dei Leutnant tet fienen Schaulfrund ftill an. Wo funn blot fo'n jungen, bubichen, fo'n verftannigen Rierl, ben'n noch por twei Johr, as bei Leutnant up Urlaub tau Sus west was, bei Frohlichkeit ut bei Dgen lacht', -fich fo annern! Un bat Maten, fo'n leiwes, buchtiges, anftanniges Maten - wo fünn fei woll jo an ehren Brutmann banbeln! Dat mußt' boch gang anners taufambangen! Bei gruwelt un grüwelt! äwer hei fünn keinen Utweg. "Weitst wat? säb' hei endlich, dei Sak liggt anners. Dat Mäten is unschüllig, un du buft up ben'n besten Weg', twei Lud' un= gludlich tau maten. - Batt fei benn gornich an bi fchre= wen?" "Ja, alle acht Dag' fümmt 'n Breif von ehr, amer wat fall bat? Dei Gat is ut. Dei Breim' hemm' 't in't Füer imeten, ebenfo as alle annern Breim' ut Sietom. 3ch will nu einmal nir von Sus weiten!" Dei lutt Leutnant fprüng up, ftellt fich grad vor finen ollen Scholfrund hen un fab', as wenn bei gange geiftliche Burd' von fienen Babber in fien fort' Liew ichaten wier': "Fris, Fris, Du verfünnigst Di an unsen Herrgott! Scham' Di wat! Weitst Du, wat hei mi Di in'n Sinn hatt? Wo kannst Du woll glief so steinpottig fin! - Amer ich tam bei

Sat up ben'n Grund! Du fallft feihn, bat bat Maten

unichüllig is."

Dei Burich' tem rin un brocht'n Breiw'! Dei Leutnant grep haftig bornah. Endlich ret bei einen up. "Rimm nich awel, Frit; bei is von mienen Babber. Dorch mien' Berfettung von't anner Regiment hemm' id lang' nir von hus hurt." Frit Möller tet ftill vor fich ben, un bei Leutnant les haftig un ümmer haftiger, un fien Geficht wurd' ümmer fröhlicher un lücht't taulest as bei leime Gunn'; endlich lebb' bei den'n Breif up ben'n Disch un ftellt' sich grad vor Frigen ben. "Gefreiter Müller! rep bei, — bef' fprüng up un nehm bei Sacken tauhop, - Sie find ein Gunber, ein gang ichlechter Rerl und verdienen nicht die Gute, mit ber Gie unfer Berraott überschüttet. Das beste, treueste Madchen will fich mit Ihnen verbinden, und Gie ftogen Sie von fich wegen einer Lappalie!" Frit ftunn ummer noch ftramm un verftunn von bat, wat fien oll' Schaulfrund fad', ud nich ein Burt. "Na, Friging, fab' bef' taulest, nu fett Di man wedder bahl; 't is nich fo fchlimm meint. August! rep bei ut bei Döhr, noch eine Flasche Bein!" Dei Burich brocht' ben'n Wien, trectt' ben'n Broppen af un gung webber rute. Dei Leutnant got bei beiben Glaf' vull un fab': "Mariefen Schröbers fall leben!" Frit ftodb' an, wüßt' äwerst ümmer noch nich, wat bei Anftalten von sienen Schaulkameraden bedüben füllen. "So, Frig, nu fett bi gang ftill ben un hur' tau, wat id bi fegg'." Frit folat' bei Ban'n taubop, as 'n Schaulfind un fet fienen Leutnant ftramm in bei Dgen. "Du lettft mi nu utreben un fegaft fein Burd, ober id melb' Di wegen Insubordination bi'n Hauptmann. -

Weitst Du, wer bei Dreiguner west ist, bei Dien Mariesen füßt hätt? Weitst Du dat? — Willst Du woll still sin! set't bei hentau, as Frih antwurten wull. Nix weitst Du, gornix! Hei is ehr Mudderschwesterkind, hei is so tau seggen ehr Brander. Denn as hei acht Dag' olt was, stürw' sien' Mudder, un dunn hewwen dei Schröderslüd' dat lütte Kind in ehr Hus nahmen un hewwen dat mit ehr lütt' Dierning, wat jüst so olt was, tauhop upsött. Un as sien Badder uch stürw, is hei bi dei Schröderslüd' blewen, bet hei in dei Liehr' aung — un dei beiden Kinner sünd as Schwester un

Brauder tauhop upwossen; un nu fummt bei nah fief Johr tau Bus - un fien Schwefter bangt mit em un gimmt em 'n Ruß - un nu is bat Ralf in't Dg' schlahn. - Beft' verstahn, Frit ? De? Dat glow' id, bat is tau hoch for fo'n ingebildten Raren, bei afflut recht hemmen will in bei Belt, wenn em fien Unrecht ud flor por Dgen fteibt." -Frit verstunn würflich noch nir von dei gang Geschicht'. Bei hadd' fich all val tau beip in fienen Arger un Gram un in fien' Weltverachtung rinnefreten. Un nu full bei allein bei Schuld bovon bragen, bat twei Lub' awer breivirtel Johr fich in ehren Sarten termaubbaft habben? "Dummen Schnack, bacht bei in fienen Sochmaut; bat glow' id noch nich." - "Amer möglich wier 't am En'n doch, fab' fien gaubes Hart. Schröbers fünd irft vor fog Johr nah Sietow treckt, un wat vordem west is, weit ich nich. - Awerst un nu ichlög em wedder bei Hochmautsbenwel in't Benick wenn fei uct eis mit em bangt, - fuffen durft' fei em doch nich." — Endlich fol em in, bat hei fienen Frund boch woll up' fien' lang' Red' wat antwurten mußt'. Indem hei amer nich gang nahgewen, em amer ud nich grad' baff! vor ben'n Ropp ftoten wull, fab' bei : "Wovon weitst Du dat denn?" Ru begehrt bei lütt Leutnant irft in fienen gerechten Born up: "Wovon id dat weit? Dorvon, wovon Du bat ud weiten fünnst, wenn Du nich brei Breiw', bei mien Babber an Di schrewen bett, in't Füer schmeten haddit. Dei oll Mann gimmt fich bei Manh', bien' Damlichfeiten webber gand tau maten, bat fich 'n arm' unichullig Maten nich tau Dod' qualen fall - awer bei jung' Berr left bei Breiw' gornich. — Ru möt bei leiw' Gott dat jo inrichten, bat id bier bertam un bei Sat' in'n Bang bringen fann. -Amer den'n Berrn Gefreiten Frit Möller past bat noch nich. Bei fann von fienen hogen Thron, up ben'n bei fich rupargert hatt, noch nich runne finnen. - Ra, Friging, benn lat't fin!" -

Dei Lentnant set't sich wedder dahl un les den'n Breif von sienen Badder wieder. Af un tan schmet bei einen Blick nah sienen Schaulkameraden räwer, dei in dei ganz' Geschicht' ümmer nach keinen Klauk kriegen künn. "Das hätte sie gethan! sprüng dei Lentnant plötslich up; obgleich er so gegen sie gehandelt hat. Das ist ja eine wahre Perle bes weiblichen Geschlechts!" Hei set't sich wedder dahl un les ben'n Breif noch eis, un dat seg' würklich so ut, as wenn

em Thranen in bei Dgen ftunnen.

Frigen würd' mit bei Tied gang angftlich tau Ginn; bei wußt' nich, wat bei baubn full Bei feg' in, bat bei fien Marieten Unrecht dahn habb. Awer fo fünd wi Minschen. Wi argern uns äwer bit un bat un schimpen äwer unf' Mitminichen un up unfen Berrgott; un wenn unf' Sart uns in dat ein Uhr rinfluftert: "Du best Schuld!" un bei Berftand ftott uns in bei Rimmen un feggt: "Gimm nah!" benn puften wi uns irft recht up un framen in bei Borratstamer von dumme Entschuldigungen rumme, un bei bämlichft, bei wi finnen, is benn grab' gaub naug, bat wi unfern Sochmaut bormit utputen. - Go gung't Frit Möllern ud. Dat bei Schuld habb', fab' em fien gaud' Bart all lang', um bat bei nahgewen mußt, habb' em fien Berftand ud butlich nang feggt. "Bilhelm", fab' bei endlich gang verschüchtert. "Beww' fein Tied!" antwurt't bei Leutnant. - 'Ne Tied lang was 't wedder ftill. "Willing!" füng bei von Frischen an. "Uch wat! Lat mi fin, id hemm' Breim' tau lefen!" Frit ftunn up un ledd' fien' Sand up ben'n Leutnant fien' Schuller. "Wilhelm, füh mal, wenn bat ud all fo is, as Dien Badding schrimmt - un bei hatt jo fien' Labbag' nich lagen - benn habb' Marieten mi bat jo man feggen funnt! Denn wir't jo allenft gaud weft."

"Pfui, Friz! leigen kannst du nct! Dat heww' ich nich glöwt, du willst mi wat vörleigen, du willst unsen Herrgott wat vörleigen; du höllst di sülben nich tau gaud, dat du di mit Lägen unne dei Ogen geihst! Schäm' di wat. — Het Mariefen di dat nich twintig Mal verkloren wullt; het sei nich ümmer wedder mit di ansungen? Wat? Häft du ehr nich ümmer dei Red' afschneden mit dien dämslich: "Wat ick seihn heww', heww' ick seihn!", dat dat arme Kind endlich di frömd' Lüd' Hüld im mienentwegen, Herr Baster, hätt sei seggt, ick will versäusen, dat ick dor äwer wegkam; un uns' Herrgott ward mi helpen. Üwer mien Fritz verwinnd't dat nich. Un wenn sei em nu taunichtsscheiten, un hei liggt denn dor un denkt, dat hei starben möt; dat quält em denn, un hei kann nich ruhig starben;

hei hatt 'n tau gaudes Hart!" Suh mal, bat hatt 'n Maten feggt, wat Du mit Dienen harten Kopp unglücklich

maft häft."

Frigen ftun'n bei Thranen in bei Dgen. D wo giern babb' bei nahgemen! Amer, amer bei verdammte Stolg! Gang fragboftig antwurt't bei : "Denn hadd' fei mi dat jo ichriewen funnt." "Go? bat Du Di mit ehr Breiw' noch öfters 'ne warm Stum' maten fannft! Saft Du mi nich fülben feggt, bat fei an Di ichrewen batt? - Ra, man tau! 3d will mienen Babber bat glief ichriewen, bat bei Gat tau En'n is. - Denn fann Mariefen jo ud webber in'n Deinst treden un fich 'n poor Groichen verbeinen. - Dien oll Rrifchabn bett fich 'n Faut braten, un de oll' Diern is ne' Mudbellief'; fei is all tan olt - un bunn hett Marieten Schröders fich bat amernahmen, bat fei bei Birtichaft webber in'n Bang bringt, un mien Badber hatt bei Raff' un ichrimt, dat sei dei Wirtschaft jo in'n Tog hatt, as wenn Du fülben bog wierst. — Amer nu gah nah hus, Friging; bei Rlock is nagen; un ichlap' recht icon un nimm nich awel, bat id Di fturt bemw'. 3ct will noch an mienen Badber fcbriewen."

Fritz markt' dat woll, dat sien Fründ em mit dese Redensarten argern wull, un hei hadd' giern 'ne recht spize Antwurt gewen; äwer hei was von Harten doch'n tau gauden Jung', as dat hei sich gegen sien Marieken ehr Anhänglichkeit up dei Duer verschluten künn. Hei sprüng up, sat't sienen Leutnant rund üm un rep einmal äwer dat anner: "Wilhelm, mak du dat wedder gaud, wat ick mi insu'rt heww'. Schriew' gliek an dienen Badder, hei sall Marieken seggen, dat sei mi dat vergeben süll. — Ick will in't Duartier gah'n un uck an mien Brut schriewen. Abjüs, Wisling, schönen Dank för allens, wat du hüt an mi dahn häst." Un dormit drückt' hei em 'n düchtigen Kuß up, un rut was bei ut dei Döhr. —

As hei in sien' Schaulstum' kem, was allens düster; sien' Kameraden schlepen all; up dei Bänken un up den'n Fautbodden hadden sei sich dat bequem makt; d. h. sei legen wenigstens drög. Denn buten schniegt dat, as wenn dei leiw' Gott 'n grotes wittes Dauk äwer all' dei niegen Gräwer utbreiden wull, dei hüt' rund üm dat Dörp rüm

grawen wieren, bat fein Minich bat Elend feibn füll, wat dei Unverstand von dei Minschen an einen einzigen Dag anricht't habb'. - Frit pedd't tauierst einen von fien' Rame. raben up'n Faut, un as bei tau ichellen anfung, pedd't bei bettau un fol awer ben'n Tornester von 'n annern, bet bei fich endlich nah den Kantheder borcharbeit't hadd', wo bei Riethölter stabn füllen. Bei babb' bat fo bild, bat bei in bei Saft bei Buddel ümret, up bei bei lette Stummel Licht ftet. Endlich hadd' bei Licht an. Bei balt' fich 'ne Boftfort un 'n Bliftift ut fienen Brotbudel, un nu funnt los gabn. Wat full bei amer ichriemen? Bei funn bat richtige Burt nich finnen. Dei Freud' was tau grot; fien' Gebanfen gungen mit em borch as'n tweijohrig Fahlen. Bei wull von vor anfängen un fien Marieten vertellen, woans bat allens famen was; un wull fich bedanken, dat fei em fo tru bleben was, un wull fei fo recht von Sarten bidden, fei füll em dat vergeben. Amer dog fem fein Burt up't Boppier; hei stiert' in't Licht, un dei Thranen lepen em ümmer so pieplings bei Backen bahl. Dat Licht brennt' dahl un fol in bei Buddel - bei markt nir borvon. Un as morgens Allarm blaj't würd', feg' bei, bat bei up ben'n Staubl inschlapen was; bei Kopp leg' up bei leddige Boftfort' un bei Blieftift dorgegen. Dh, wat hadd' hei schon schlapen! Dat was dat ierste Dal in den'n gangen Feldtog west, bat hei so ruhig flapen habb'. Un wat habb' hei allenst bromt? Sien Mariefen mas bi em weft un badd' em 'n Ruß geben un . . . Amer hier was tein Tied tau verlieren. Dei Hornift blöf', bei Trummeln raffelten. Fir ingepact un vorwarts! - As bei ut bei Dohr fem, lep em be lutt' Leutnant vörbi. "Geft du schrewen, Wilhelm?" rep bei em nah. "Ja!" "Na, denn is't gaud. — Na täuw', Musch Frangmann, but' will'n wi bi ben'n Rittel noch eis richtig utfloppen! mi is so recht bornah tau Maud. Mien Marie= fen fall von mi tau huren friegen." "Mit Settionen rechtsschwenkt, Marsch!" tommandirt bei lütt' Leutnant just, as hei antem. "Bum, bum!" gung bat von bei Forts. "Laufschritt, marich, marich! Gefreiter Müller, bleiben Sie boch im Glieb; was laufen Sie immer zwanzig Schritt voraus? Sie werden noch fruh genug an den Feind fommen. - Halt! Niederlegen!" Dei Liid' schmeten sich dahl; Frig Möller blem' ftah'n un tet' nah bei Rothofen rawer, as wenn em bei gang' Geschicht' nig angung'. Gien' Gebanten wiren gang wo anners. "Gefreiter Müller, werfen Sie fich nieder! wollen Sie fich ohne Zwed niederschießen laffen ?" "Dieberichießen ?" bacht' Frig. Dei Gebant' mas em noch gar nich tamen. Guß hadb' hei fich ummer 'ne Rugel wünscht, bei em bat Lebenslicht utblafen full. But was't anners. Bei schmet fich fir bahl - bat Leben mas boch tau schön! Sei wull leben. Un wat wurd' fien Mariefen feggen, wenn bei nich webber fem! - Bei buft fich achter bei Grabenburt, as be Baf' achter'n Rohlfopp! "Auf, vorwarts!" rep bei Leutnant. Frit wier' leiwer liggen blewen — äwer hei wußt', wat hei fienen König un fich fülben ichullig was. Sei ftormen vorwarts - Fris ummer voran. Dei Gewehrfugeln fimmen, bei Granaten hulen - "Fäll't bas Gewehr, Hurrah!" In'n hellen Draw rönnen unf' Rirls up bei Frangofen los. Dei scheiten noch'n poor Mal; benn maten's, bat j' wegtamen - unf' Soldaten hinneran. Endlich ward' "Halt" blaf't. - Dei Frangofen fünd wedder nah Baris rinnelopen. Dei lutt' Leutnant sammelt fienen Tog. Dor fehlt männigein von fien' Litb'. "Bo ift Gefreiter Muller?" rep bei mit eis. "Der ift gefallen", fab' bei Unteroffzier. "Bo?" "Gleich zu Anfang; Schuß in die Bruft!" Dei Leutnant fet vor fich bahl. "Braver Kerl!" fab' bei endlich. — "Armes Mädchen", fet't hei nah 'ne gange Tied tau, un bei Dgen wurden em natt. Dat was up'n Riejohrsdag von 1871. Dunn fet oll

Paster Lemck' tau Sietow in sien' Studierstuw' un rokt' sien' Piep' Toback. Awer dit Geschäft wull em hüt' nich recht glücken. Was dei oll Piep' verstoppt, oder was dei Toback natt worden? Dat Roken wull gornich gahn. Hei stellt' dei Piep' bi Sied, sep' 'n poor Mal in dei Stuw' up un dahl, set't sich wedder in sienen Posterstauhl — äwer hei künn kein Rauh' sinnen. Sien Gesicht, dat süß so fründlich utseg, was upgeregt un trurig, un obschonst dat noch tämslich folt in dei Stuw' was, wischt' hei sich af un tan den'n Schweit von't Gesicht. Wat was den'n ollen Mann? Dat helpt nich, säd' hei endlich so vör sich hen; dat ward mi suer warden; äwer wer sall't dauhn? — Ich bün nu doch all dörtig Johr Paster, äwerst so schweit is mi mien Amt noch

nich worden as hut'. — Dat arme Mäten!" Dunn wurb' sachten an bei Döhr floppt, un Marieten Schröber's tem rinne tau hüppen. Sei was 'ne lütte bralle Diern. Up ehr Besicht bläuhten Rosen, und bei blagen Dgen teten as 'n poor Bergigmeinnicht bormang rut. Gei trippelt' up ehr lütten Faut', bei in witte Strump' un forte Schauh' ftefen, up den Bafter los und fab mit fo'n rechten nüdlichen Rnig : "Gauben Morr'n, Berr Bafter; ich wünsch' Gei ud 'n recht fröhlich Riejohr!" "Dat wünsch' id Di ud von ganzen Harten, mien Döchting, fab' bei oll' Mann, awer unf' Bünfch' gah'n man nich ummer in Erfüllung, wenn bei leiw' Gott dat anners for beter infüht. Ra, hei ward' dat woll am besten weiten, worüm bei bat so inrichten beiht. - Ja, mien Kind, dit Johr fängt schlicht an. Dor is wedder 'ne grot' Schlacht west, un mien Sahn un Dien Frit fund ud wedder dormang west. Mien Wilhelm is jo noch gaub dorvon affamen, awer Frit Möller . . . " "Dod?" schreg' bat hubiche Maten lud up. "Ich weit bat nich genau, Mariefen; amer 'n Schuß in bei Boft hett hei fregen, un wat wieder ut em worben is, bat hatt mien Gahn nich rutefregen." Dat Maten, dat noch eben jo frisch un frohlich in bei Stuw' rinntrippelt was, fact' langfam up' 'n Stauhl, ben'n bei Pafter ehr henschöw'. Ehr Gesicht was witt as bei Kalk an dei Wand, dei Ogen wieren tau, un wenn sei nich von Tied tau Tied beip upfüfzt hadd', funn' einer glowen, bei leiw' Gott hadd fei von ehr Leiden erloft. Dei oll' gand' Pafter wüßt', dat in fo'ne Lagen dei minschliche Troft ver= gew's is; bei lab' fien' ein' Sand ftill up dat blonde Sor von dat arme Kind un ftret' ehr mit bei anner Sand awer bei bleiken Backen. Endlich tem bei Farm' webber in Marieken ehr Gesicht, bei Thranen ftort'ten ehr ut bei Dgen; sei schüttelt' langsam ben'n Kopp un flüstert': "Re, bat beiht dei leiw' Gott nich. Rich fo, Herr Bafter, Dat beiht hei doch nich?" "Marieten, Du buft 'n gand Maten, un dei leiw' Gott ward' Di nich verlaten. Hei ward' dat so inrichten, as bat am beften is, wenn wi ichwacken Minichen uck öfters nich dormit taufreden fünd." "Meinen Sei würtlich, herr Bafter, bat bei dod is?" rep fei mit eins. "Id weit dat nich, mein leiwes Rind; awer: Bas Gott thut, das ist wohlgethan." "Herr Pafter, feihn G', wat füll bei leiw' Gott borvon bewwen, fo'n gauben Minichen ftarben tan laten? De, bei fummt wedder. Wo funn bei woll ftarben? Bei bett mi jo nich vergeben, wat ich em andahn bemw'. Wo funn bei woll mit fo'ne Qual up fien Gewiffen por unfen Bergott treben? De, ne, bei barf nich ftarben!" Dei gaud' Bafter fraugt' fich achter bei Uhren, un bat was em antauseibn, dat Marieten ehre letten Birb' em in 'ne vienliche Berlegenheit fet'ten. "Wi will'n bat Beft' hoffen, fab' bei taulest. Hoffnung läßt nicht zu Schanden werben. Amer, Marieten, fegg' eis uprichtig. Meinft Du, bat bei leiw' Gott fich dorum fummern fann, ob ein noch wat up ben'n Barten batt ober nich, wenn bei einmal einen Minichen in sienen Simmel rinneraupen will? Up bei Ort funn' jo woll fein Minich ftarben. Un wenn Dien Frit in Freden von Di un bei' Belt weggahn wier', wier' bat nich beter, as wenn bei in fienen Trot un in fienen Grull gegen Di mit 'ne Gun'n up fien Gewiffen - benn bat is bat - por unfen Berraott fienen Richterstauhl treben full?" Dat Maten halt beip Aten. "Ach, Berr Bafter, ich bun jo man 'ne bumme Diern un weit nir bon bei Welt, un borum hemm' id fo'n bummen Schnad matt. Amer nu feih' ich bat in, ob bei nu bod is ober ob bei leben beibt ; up alle Kall' mußt' bei mi bat vergeben! - Ja, ja, Berr Bafter, Sei hemmen recht. Ach, Du leiwer Gott! wenn bei boch man rubig ftorben wier'!" "Guhft Du, fab' bei Bafter, dat is vernünftig von Di, dat Du jo bentit. dei leim' Gott hatt Di Dienen Bunfch all' erfüllt." Un bunn vertellt bei ehr, wat all' in ben'n Breif ftabn habb', ben'n fien Sabn em an ben'n Abend vor bei Schlacht ichrewen badd'; un bat Frit Möller von em tau weiten fregen hadd', woans dat mit ben'n Dreiguner west wier': un dat bei Marieten dat in fienen Sarten afbeden un fei ümmer fien' leiw' Brut naumt habb : Bei wier' bei buch. tiafte Suldat un dei trugfte Minich, un dei Leutnant habb' fich fiehr freugt, bat bei fienen ollen Schaultameraben mebberbrapen habb'. - Marieten burt ummer ftill tau, as wenn fei tein Burt miffen funn von bat, wat bei oll' Dann ehr von ehren Brutmann vertellt. Dei Thranen lepen ehr ümmer fachter awer bei Baden. Dit eis fprung fei up, un bat mas, as wenn bei helle Diejohrsfunn ehr in bat buftre

Hart rinschienen beb', un fründlich säd' sei: "Herr Paster, hei kümmt doch wedder. Un nu adjüs. — Sei möten sich tau dei Kirch' taurechtmaken! Schönen Dank uck för allenst, wat Sei an mi dahn hewwen!" Sei gew' em dei Hand — un rut wier s' eben so siz as sei kamen was. — Dei oll' Herr ket' ehr ganz stutig nah un schüttelt' sienen griesen Kopp. "Ein wunderbares Geschöpf! Halb Kind, halb Mann; und dann wieder so ganz Weib! Seltsame Gegensätze! Möge Gott ihr Schicksal zum Besten senken!"

Dei Rloden ludd'ten un hurten fich hut' fo frohlich an, as wenn fei mit bei Gunn tauhop alle Gorgen un allen Gram ut bei bedrängten Minichenharten wegnehmen wullen. Marieten Schröders fet in ehr lütt' Stum' un grüwelt hen un her, ob dei leiw' Gott dat woll verantwurten funn, ehren Frit ftarben tau laten. Gei habb' hut' ud wedder in dei Kirch' gahn wullt un unfen herrgott recht von Sarten bidden, bei full ehren Frit in bat nieg' Johr in fienen Schutz nehmen un em allenft geben, mat bei fich man wünschen fünn, wenn sei benn ud borunner lieben füll. Amer fei bacht, bat alle Minichen fer antiefen wurden un ehr von't Gesicht aflesen, wat ehr Sart befümmert: un benn funn' fei nich tau 'ne rechte Andacht famen. Gei meint', bat wier' woll beter, fei blew' tau Bus un unnerhol' fich allein mit ehren Gott. Gei habb' bat Befangbaut up. fchlahn un wull fich 'n recht ichonen Gefang utfaufen, bei for ehre Berhaltniffen pagt; awer obgliefft fei fuß ichon in ehr Gesangbaut Beicheid wußt, hut' focht' fei vergew's. Dei Rloden wieren ftill worden. Dunn füng bei Orgel an tau gahn, un bei Gemein' füng' bat schöne Lied: "In allen meinen Thaten." Marieten horft' tauierst ben, un as fei't rutehurt habb', ichlog fei fich ben'n Gefang in ehr Gefangbaut up un lef' em mit. Un as fei an ben'n vierten Bers fem, dunn wurd' ehr Geficht ummer frundlicher, un mit fachte Stimm' un bei Dgen nah ben'n blagen Simmel upschlahn, füng' fei mit: "Ich traue feiner Gnaden, Die mich vor allem Schaden, vor allem übel schütt." Un as bei Gefang tau En'n was, folgt' fei bei San'n un bedd't. Wi willen f' nich stüren.

Dei Kirch' was ut. Marieten wull in dei Kat' gabn un nah't Middag fiefen, dunn tem Befaut. Dei Nahwers-

lud' habden borvon hurt, bat Frit Möller bob ichaten wier', un wullen nu huren, woans bat famen was, un wullen vor Allen seihn, wo Marieten fich woll borbi anstellen bebb'. Amer Mariefen mußt' jo ud wieder nig, un up bit Flag funn Mudder Schultichen ehr' Rieglichkeit ehren Saken nich anschlahn. Un as sei nu anfüng', tau jammern un tau klagen, dat dat tau schad' wier', dat so'n jung' Minsch all habb' in't Gras bieten mußt, un bat Mariefen jo boch ben'n hauptschaden dorvon hadd', un dat ehr Gahn Krischan all' seggt hadd', dat em dat arme Mäten led bedd', un dat ehr Rrischan doch ud'n gang reputierlichen Minsch wier', dei nu uch mit dei Tied boran benten funn, fich 'ne Fru tau nehmen, dunn schned' Marieten ehr in alle Fründlichkeit bei Red' baff! af un fad': "Ih, Mutter Schultschen, laten S' doch dat Jammern sin; so wiet is't noch nich. Wi weiten jo noch gornich, ob hei dod is; hei fann jo noch wedder warden. Un hei ward ud wedder - un taurog fümmt hei uck." Un bat fab' fei fo drieft un fo fater, dat bei Dlich' fich ohrig verfieren beb' un bei Dgen wiet upret, as wenn fei'n Späuf tau feihn freg'. Dit habb' fei fich gang anners bacht. Gei ftunn alfo up, nehm ehren Ollen unnern Arm, jab' fort adjus un ichow' ut dei Dohr rute. Unnerwegs muschelt sei sowat von "dumme Diern, wat dei fich noch inbild't; un wenn bei würflich wedderfümmt, benn nimmt bei dat dämliche Frugensminsch noch lang' nich. Gei full fich freugen, wenn mien Rrifchan . . . "

Nahmiddags fem uch dei rief' Möller Schön, dei Mariefen all' ümmer giern lieden mücht'. As dat mit Frizen un ehr noch in'n vullen Gang' was, hadd' hei all ümmer so'ne Rebensorten maft, as wenn sei sien' Fru warden süll. Sei süll Frizen doch lopen laten; wenn sei den'n treg' denn hadd' s' wieder nig as Not un Mäuh' ehr ganz Leben. He i wier 'n anner Kirl: hei un sien' taukünstige Fru bruften nich tau arbeiten; dortau höl hei sich sien' Lüd'. Un denn hadd' hei ehr von'n Iohrmark 'n schönen Dauk mitbröcht, un eis was sei uch mit em Schläden sührt, un wenn danzt würd, denn spandiert' hei ehr Punsch, sodat Frizen dat upfallen dedd' un hei eis fragt: "Mariefen, magst Du den'n riefen Möller lieden?" Dunn hadd' sei äwerst ganz trushartig seggt: "Ne, Frizing, nich 'n Happen." Un dormit

ör d'.

ag

III

Ill

'n

ď

r

11

II

mas bei Sat' for be beiden Brutliid' ut be Welt weft. Amerst Schon habb' nich nahlaten. Us bei marten beb', bat bei Sat' mit Frigen un ehr nich mihr fo recht ftimmen wull', was hei ehr briefter tamen un habb' fegat, bat wier' recht von ehr, dat sei so'n Kirl lopen let, dei nir nich in'n Liew' un up'n Liew' habb', un bei wieder nig wüßt' as rümmerlungern un mit alle Diern's gaud' Fründ fin. Dunn badd' sei em äwerst eklich afloven laten un em seggt, wenn hei äwer Frit Möllern noch einmal wat reden ded', wat nich wohr wier', benn schlog' fei em mit be vertiehrt' Sand in bei Dgen, bat em Suren un Geibn vergabn full. Dit was em benn nu doch woll'n Baten tau ftriepig west; un dat Mariefen bat farig friegen beb', wat fei em andraugt hadd', glöwt' bei ud. Dortau fennt bei f' tau gand. Dat bef' Ort von Benehmen amer wieder nir wier' as bei reine Ihrlichfeit, bei dat nich for vull hemmen wull, dat einen Mitminschen ahn' Ursat' wat Boses nahseggt ward, dat fünn' bei nich glöwen. "Sei is würklich nich so dumm, bacht' bei bi fich ; sei will't doch noch nich gang mit em ver= barben. Bei funn' jo noch anbieten - un benn is fei gaub verforgt. — Na, fümmt Tied, fümmt Rat." — Nu was Frit jo bob - un bei hadd' gewunnen. Bei tem also breitfpurig in bei Stum' rin un lacht' fo recht schmutig äwer't gange Geficht, as bei fab': "Ra, ganben Dag, Mariefen. Wo is di nu tau Ginn? Bun ick Di nu gaud naug as Brutmann?" Sei tef em grot an; sowat von Riebertrachtigfeit habb' fei nich for mäglich hollen. Dei Möller bacht' amer, fei amerledd' fich bei Gat' un fad' fo recht von baben dahl: "Je, bat glow' id man. Go'n riefen Brutmann giwwt bat nich alle Dag; un wenn " Baut! floa em 'ne Mulichell' mit fief Stengel in't Geficht; bei Stubendohr wurd' taufnallt, un as bei fich recht befunn, ftunn bei allein in bei Stum', un bei Thranen lepen em pieplings amer bei Baden. "Bat was bat? fab' bei endlich; bei Diern' hett mi jo woll gor 'ne Uhrfieg' geben ? - Da, taum', Du Rader; bat is Di nich schenft. Di will id 'ne Supp' anrühren; wenn Du dei upetft, denn haft for alle Tieden naug."

Marieken was in ehr' lütt' Stum' gahn. Sei fet up ehren Stauhl un rohrt sachten vor sich hen. "Ich habb't

nich dauhn müßt... äwer wat sall 'n schwackes Mäten gegen so'n Kierl maken? — Ach, wenn Fritz blot ierst hier wier'!"...."Un kamen dicht hei doch!" set't sei nah 'ne lange Tied tau, stünn up un güng wedder dahl.

Dei Winter vergung. Dei Berluftliften brochten Rahrichten awer bei Guldaten, bei for Konig un Badderland follen oder verwund't wieren. Frit Möller was dorin as "vermißt, schwer verwundet (?)" beteitent. Marieken hadd't ümmer wedder lei't, un ümmer wedder was fei mang Furcht un Soffnung ben un berichwantt. Dei Schluß wier awerft ümmer weft : "Ramen beiht bei boch!" Gei beb' ehr Arbeit noch flietiger as vordem, bat ehr Frit fien' Freud' an fien Wirtschaft hemmen full, wenn bei tau Sus fem. -Dei riet' Möller hadd' fich nich wedder fein laten; bei hadd' woll markt, bat mit Mariefen ichlicht Riricheneten mas. Sei hadd' von bei Uhrfieg' feinen Minichen wat jeggt, un Dariefen habb' ud reinen Dand hollen, benn fei wußt' recht gand, bat bei Möller, wenn't unner bei Lud' fem, fei bi't Gericht verklagen bedd'; un wenn fei uch in 'ne Drt Dotwehr west was, so wier' sei doch tauirst handgrieplich worben : un mit bei Berichten wull fei afflut nir tau baubn bewwen. 'R poormal hadd' fei ben'n Möller in't Dorp brapen ; bei habb' an bei Mun fat't - bat bei Lub' nir marten füllen - amer'n Blid habb' bei ehr immer tauschmeten, bei fo vull Bift un Ball' west was, bat fei fich jedes Mal verfiert hadd'. Amerhaupt lep hei as 'n schulschen Hund rummer. Dei Lud' saben, dat dat mit sien Geld uck man soso wier'. Hei sulwit arbeit't gornich, sien Knecht's un Matens mußten hungern un lepen em ut de Arbeit, un bei Dabl' ftunn bei meift' Tied ftill. Mit fein'n Minfchen gung bei um, un fein Deinsch wull wat mit em tau baubn bewwen.

Eis Mor'ns — dat was all in'n April — fem dei Paster mit 'n poor frömde Herrn in ehr Käf' rin un säd': "Marieken, hier sünd 'n por Herrn, dei willen Di notwendig spreken; kumm eis 'n Ogenblick in dei Stuw' rinne." Marieken nehm dei Bött' von't Füer, bünn sich sir 'ne witt' Schört vör, makt' sich dei Hoor 'n beten glatt un güng in dei Stuw'. Dei ein von dei Herrn läd' 'n groten Bagen Papier up'n Disch, halt' Fedder un Tint' ut dei Tasch, un

bunn fet'ten fei fich an ben'n Difch. Bafter Lemd' fung' nu an: "Mariefen, jo as id Di fenn', buft Du ummer 'n ihrlich Maten west un lüggft ud nich." Marieten fet bei beiben fromben herrn an un wüßt' nich recht, wat fei ut bef Unftalten maten füll, awer angitlich was ehr boch tau Sinn, benn bei Berr Bafter, bei fuß ummer fo fründlich tau ehr was, matt' 'n gor tau iernsthaftiges Geficht. Amer sei brückt' ehr Angst bahl un fab' so recht trubartig tau em: "De, Berr Bafter, allenft anner, blot nich leigen !" "Na, benn feggft Du but' bod ud bei Wohrheit, wenn bei Berr Di nah allerhand fragt', wat hier in't Dorp paffirt?" "Bat ich seggen will, bat will ich ihrlich seggen, awer anner Lud' red' ict awerft nich!" Dei ein von be fromden herrn füng nu an tau fragen, mo fei heiten bed', wo olt fei wier', un ob fei in bei lett' Tied öfters bi ben'n ollen Schaufter Blant west wier'. - Ja, bat wier' sei. Bat sei bog matt habb'? - Gei habb' bei oll' Fru, bei all fo lang' frant wier', öfters eis 'n Bott vull Eten henbrocht. - Db bei ehr ud wat Besonders vertellt hadd'? "Re, fad' fei, Dat ich nich wußt'." Db hei ehr benn wat wiest badb'? "Ja, 'ne fülwern' Buderdof'; bei habb' bei von ben'n riefen Möller schenkt tregen." Dei anner von bei fromden Berrn schrew' nu ümmer fix weg un nehm all ben'n tweiten Bagen. "Das ftimmt ja alles, fab' bei ierft wedder; diese Buderboje ift nun fort; und ba nach feiner Ausfage fein Menich im Saufe gewesen ift, ber fie hatte mitnehmen fonnen, fo vermutet er, bag Gie biefelbe - vielleicht aus Berfehen mitgenommen haben." "Dat feggt bei Rierl! fohrt Marieten nu tau Bocht. Dat is 'n damlichen Schnack von em; wer tann woll ut Berfeihn 'ne fülwern' Buckerdof' mitnehmen! Re, Herr Bafter, wenn f' weg is, benn hatt f' em einer ftablen. Wieder is nig los!" "Ja, mein Rind, fab' bei herr wedder, bas ift meine Anficht auch. Und ba nun ein= mal ber Bland einen bojen Berbacht gegen Gie hegt, fo tonnen Gie fich am beften von bemfelben reinigen, wenn Sie uns alle Ihre Sachen aufschließen und uns nachsehen laffen." Dei oll' Berr fab' bat fo frundlich, bat Marieten fich gornig Args borbi bacht. "Id lat' mi nich giern mang mien' Safen framen, vor allen nich von Mannslub'; amer wenn bei Rierl fo 'n Berbacht gegen mi hatt, benn helpt

bat nich. hier fünd bei Schlätels. Def' is tau mienen Ruffert un bef' tau mien' Rommod'. Dei annern ftefen in. - So'n ichlichten Rierl! - Berr Bafter', gabn' S' mit rup! 3d mot nah't Middag feib'n; bei Lud' famen jeben Dgenblid von bei Arbeit." "Dein, Gie muffen felbit babei fein." "Berrieb, benn friegen bei Lud' jo fein Didbaa!" Ra bat hulp awer nix; fei stegen bei Treppen rup, femen in Marieten ehr Stum' un ichloten den'n Ruffert up. Dariefen nehm bat witte Sanddaut, wat fei awer ehr Safen becft babb', run, un baben up ehr Gunndagsfled leg bei Ruckerdof'. - Dei vier Lud' ftunnen boa, as wenn bei Blis vor ehr inschlahn habb'. Dei Bafter fem tauierst webber tau Befinnung un fad: "Marieten, bat Du fei nich rinlegat haft, bat feih id Di an; un bat weit id ud fo. Amer baft Du feine Ahnung, woans fei doa rinnefamen is?" "De. Berr Bafter, id weit't nich. 3d hemm' ben'n Schlätel immer in 'ne Taich' batt." Dei ein von bei Serrn nehm nu bei Dof' an fich - em was bei gange Gat' ogenschienlich fiehr unangenehm, un bei wüßt' fich gornich recht tau belben. Rab langen Rabgrubeln jab' bei: "3ch barf es eigentlich nicht aussprechen; aber ich glaube felbst nicht, baß ber Berbacht bes Schufters gegen Sie begründet ift, und da ich vom Herrn Paftor und anderen ehrenwerten Leuten nur Butes von Ihnen gehört habe, fo laffe ich Sie auf freiem Ruß. Gie versprechen mir aber, feinen Fluchtversuch gu machen." Du fact' Mariefen awer bahl. Auf freiem Fuß laffen? Rinn bei f' viellicht in't Lock fteten? Gei habb' jo boch nig dahn! "D Gott, dacht' fei, wat würd' Frit bortau feggen!" Dei Bafter troft' nu an ehr rummer un fab' ud, bat freg' wieber feiner tau weiten, un mit Gott's Sulp' wurd' bat Bericht bat balb rutfriegen, woans bei Sat' taufamhung. Un as nu be oll Gerichtsrat ehr uch bei Sand gew' un fab', fei full man rubig fin; bei wull bat woll rutebringen, bunn vermunnert fei fich nah un nah, un fei funn fich jo val taufamennehmen, bat fei bei Berrn bei Trepp' runnerbegleit'te. Dei herrn gungen ftill rute; por bei Dohr amer breigt' fich bei Berichtsrat um un fab' tan Bafter Lemden : "Ift ber Müller Schoen, ber bem Blant die Doje geschenft hat, berfelbe, der mir beute ein fo ungunftiges Beugnis über bas Madchen ausgeftellt bat?"

"Ja, herr Rat." "Hm, hm, säd' dei Unnersäufungsrichter; ich muß gestehen, daß der Mann einen recht unangenehmen Eindruck auf mich gemacht hat. Ich kenne solche Gesichter!— Steht er mit der Marie Schröder vielleicht auf gespanntem Fuße?" "Das weiß ich nicht; ich weiß nur, daß er sich früher sehr für sie interessiert hat, daß sie aber seine Anträge zurückgewiesen hat." "Herr Pastor, würden Sie gestatten, daß ich in Ihrem Hause noch ein paar Fragen an

bas Mädchen richte?" "Gehr gern."

Marieken Schröbers würd nah den Pasterhus halt. Sei kem in dei Stuw' rinnerstört't, ganz ut de Pust un brunrot in't Gesicht. Ahn' aftautäuwen, wat sei süll, läd' sei los: "Un dei riek' Möller steckt dormang: hei is mi eben in'n Beg lopen un hätt mi anlacht, as wenn hei segen wull: "Sühst, dat's för dei Uhrsieg " "Was für eine Ohrseige?" frög dei Beamte. Un nu led' Marieken denn los un vertellt, ahn' Lust tan halen, dei ganze Geschicht'. Un dortwischen kem ümmer: "Un nu is't ganz egal, wenn ich uck sei Uhrsieg' inspunnt ward', äwer 'n Spizbauw' bünn ich nich." Sei was gornich ruhig tan kriegen, det sei tan roheren ansüng un säd: "Üwer wenn Friz ierst wedder hier is, dei sall em dat besorgen : . . un nu möt hei bald kamen!"

Frit fem awer ümmer noch nich. Dei Rrieg was tau En'n, bei Gulbaten temen taurog; brei Rnechts ut Sietow, bei mit em in bat fulwige Regiment ftahn habben, wurden bon bat unglückliche Maten utfragt; amer fei wußten ud wieder nir, as dat hei 'n Schuß in bei Boft fregen hadb'. Leutnant Lemd' fem up Urlaub un mußt' nu vertellen, mat bei von Fris Möller mußt', awerft val Troft was for Mariefen ud nich dormang. Alle Soffnung, fab' bei awer, bruckt sei noch nich uptaugewen. Dat wier' mäglich, bat Frit in ein Lagarett bi Baris upnahmen wier', un indem fien Regiment bald nah bei Schlacht von Paris wegtrect wier' nah bei Schweig bahl, wieren bie Rabrichten von Baris man fnapp weft, un bat wier' öfters vortamen, bat'n Guldat, ben'n fei all' for bod hollen hadden, fich noch wedder aufunnen habb'. Dat was 'n lutten Troft; un wenn Das riefen bef' Rabricht mit ben'n Gebanten taufamichmet, bat bei leiw' Gott bat jo boch nich bauhn funn, benn femen ehr Betrachtungen immer wedder up ben'n einen Bunft ru'.

"Un bei fümmt doch!" Un denn schüll sei up sich fülwit, bat sei sich so guälen un sich an ben'n leiwen Gott verfünnigen beb'. Amer nu wull fei uch gang vernünftig fin un ben'n leiwen Gott ehr Gaf' amerlaten. - Denn fem ehr awerst wedder dei Geschicht' mit dei Buckerdos' in den'n Ropp, un dat Robren un Termandbarften nehm fein Enn'. Sei füll in acht Dag' vor Gericht; sei was jo unschüllig; äwer bei Dof' was jo boch in ehren Ruffert funnen, un nah minschliche Berefnung mußt sei bei Deim sin. "Un benn ward' id in't Lod fpunnt, un wenn Frit benn fummt, benn möt ich mi schämen; un wo fann bei woll en Maten tau Fru nehmen, mat faten batt? D Gott! wenn ich bob wier!" Ru fünn sei bei Last nich mihr brägen. Un alle Lud', glöwt' fei, tefen ehr fo schnurrig an, un in bei Rirch' fet't fich feiner bi ehr hen; fei wüßten 't jo nich anners. bacht' fei, as bat fei 'n Spigbaum' wier. In fo'ne Stun'n badd' benn bei oll' Pafter val tau troften, un dat was em meift noch dormit glückt; awer in dei lett' Tied was 't gor tau schlimm west.

Mit 'ne wohre Haft ded' sei ehr Ding'; sei arbeit't, as wenn sei bei fort' Tied, dei sei viellicht noch in Frieheit

was, in alle Kanten utnuten wull. - - -

Dat was in'n Beuauft, bunn gung up bei Schoffeh von Roftod nah Sietow 'n Suldat in 'n ollen afdragen Rock mit upwickelte Achielflappen un 'n groten Krückftock in 'ne Band. Dei Gunn' schient' em so recht grell up ben'n Ropp, un dat was tau seib'n: em würd' dat Gahn recht fuer. "Ich hadd' mi uch woll 'n Bagen nehmen, fad' bei fo vor fich ben, un mi mien Tug nah Rostock schicken laten fünnt. Schwack bun ich doch noch fiehr, un mien Rock füht all gor tau afschappt ut. 3 wat! id heww' em in Ihren bragen, un beil un rein is bei jo uct. Re, 't is fo beter. Sei falen tan bus nich weiten, bat id fam; id will mal feib'n, wat fei for 'n Geficht matt, wenn id mit eis vor ehr ftah'. Wat fei woll gefund is? Dat arme Maten: von Rechts wegen hadd' ich boch schriewen mußt." So gung bei, so gaud as bei funn, sachten bettau. Sei tem up 'n Barg. "Kiet! doa liggt uni' Dorp all; un doa mien Sus; un doa dei Kirch'. Wat dei oll Bafter woll noch lewt? 'R prachtigen Mann! Dat 's ud fo ein, bei gor nich tau

miffen is. Un bei batt 't mit mi un Marieten ümmer fo tru meint!" Em leven bei Thranen awer bei Backen. Dat mas woll Middag, as hei in't Dorp tem. Sien Sof leg poran. Bei fem up bei Dabl. Allenft was ftill. "Ud woll bi't Beninführen?" Bei gung in bei Stum'. "Bo bat all blist un blankert!" Dei Sund tem achter'n Aben rut un blafft em an. "Bluto, buft' nich recht flaut? Rennst' Dienen Berrn nich miehr?" Dei Sund schnüffelt an em rümme un sprüng mit eis an em boch und blafft un was gornich still tau friegen. Bei straft' em awer un gung in Dei Kät! Allenft still! — Dunn wurd' 't lud up'n Hof. 'R Wagen tem anführt, un 'ne helle Frugensftimm rep: "Korl, wo oft fall id Di dat seggen, Du sallst nich so mit dat vulle Fänder jagen! Dat is 'ne Gunn' un 'ne Schann', dat arme Beib fo tan qualen. Tauw' man, ich will 't awerft ben'n Berrn jeggen, wenn bei fummt!" "Bah! antwurt't 'ne anner Stimm', bei! bei liggt jo lang' unner bei Brausen - un von Di lat' ich mi nir seggen!" "Willft Du woll ruhig fin, Du Flegel. Wer feggt Di, dat dei Berr nich wedderkummt? Ich segg Di, bei fummt wedder; Du utverschamter Bengel!" "Bah! rep dei Rnecht, wat Du Di inbild'ft. Denkft woll am En'n, Du willft Di benn so warm in dit schone Rest rinnesetten? De, so fett fibelt Luchs nich. Un Dien Bengel bun ich noch gortau lang' nich!" "Ih, benn will id boch glief nah ben'n Berrn Bafter gabn ; bei fall Di mal eis ben'n Ropp taurechtsetten!" "38 nich nödig, Mariefen, bat fanen wi gand allein!" fab bei Sulbat, bei juft ut bei hofdohr tem, un fot' fei runding von hinnen um. Gei tet fich um. "Frit!" rep fei ut, un factt' facht an em bahl. Bei brog' f' up bei Steinbant, bei vor bei Sofdohr ftunn und ftraft' fo val an ehr rumme, bet sei taulett bei Dgen upschlög. Gei maft' fich haftig von em los, fprung up un fad: "Rumm rinn, Frit; id mot mit Di reden!" As fei in bei Stum' wieren, wull Fris fei ümfaten un ehr 'n Ruß geben. Awer fei bol' em taurog un fab': "'T is gand, bat Du wedder doa buft. Ru fann ich jo mien' Beg' gahn'. In Drnung is allenft!" "Marieten, rep hei ut, wat fehlt Di? Du fallst in 'n Leben nich webber ut bit Sus gabn, ober id mot mitgabn. 3d fann nich abn' Di leben." "Ja, Frit, bat hemm id ud ummer

fo bacht, awer bat geibt nich. Dei leiw' Gott batt bat anners wullt." Un nu vertellt fei bei gange Geschicht' von, ben bofen Berdacht, bei up ehr leg, un dat fei fitten mußt' wenn nich 'n Wunner gescheg! Frit habb' ftill up 'n Staubl feten un bei Sann' folgt. As fei tan En'n mas, ftunn bei up, gung up ehr tau un fab': "Marieten, bat is gewiß, dat Di dat weih' beiht. Amer ich weit, bat Du bei Dof' nich nahmen haft; un bat is bei Sauptfaf'. Mag nah bei Geschicht' famen, wat will, un wenn sei Di twintig Johr infteken, id hemm' Tied, id taum up Di . . . un nu robr nich mibr . . . fumm, giww mi 'n Rug!" "Re, Frit, lat dat fin. Ihr miene Unschuld nich flor is, as dei Gunn, tann borvon nich bei Reb' fin. Dat is fcmer, fiehr ichwer . . . äwer bat belpt nich, un bei leim' Gott ward uns jowoll boramer weghelpen!" Frigen lepen bei Thranen ut bei Dgen ; bei bawert' an'n gangen Liem' ; bei verfocht noch eis, fien' Brut up anner Gedanten tau bringen, awer dat bulp nir. "Gram' Di nich tau bull, Friging. Bi moten bormit taufreben fin, wat bei leim' Gott uns ichickt. - Wo funn id dat amerit woll verantwurten, dat Du 'n Frugensminfch friegit, mat ftablen batt! Wenn 't ud nich wohr is, dei Welt glowt bat boch." Frit ftort't an't Finfter un brudt' ben'n Ropp an bei Finfterruten. Em was dat Sart fo ichwer. Bei wüßt', dat Mariefen von ehren Borfat nich afgung; un bei funn nich abn' ehr leben. "Worum is mi bei Rugel bunn nich midden dörch't Sart gabn, bacht bei, benn wier' allenft vorbi weit! D Gott! wo fall dit warden!" Mariefen led' ehr Sand up fien' Schuller un fab : "Frit, id weit, wat Du bentft. Umer verfünnig Di nich an unfen Berrgott. Bei batt uns bet hierher hulpen, bei belpt uch wieder!" Mit einmal würd' 'n Leben un 'n Larm up bei Strat'. Dei Gohren ichregen, bei Frugens ichlogen bei Sann' awer'n Ropp taufam un juchten. "Bat's bit? fab' Mariefen, bei bat Finfter upreten habb'. Is bat nich Möller Schon, bei boa mang bei beiben Schandorn geift? Berrje! fei bemwen em jowoll be Ban'n tauhopbunnen!" - "Bat hatt dit tau bedüben ?" fab' fei tau Daglöhner Fintich, bei juft vorbigung. "Ja, fab' bei Dlifch', bei bett jo woll Schaufter Blanden Dobfteten!" "Den'n ollen Mann? 3d dent', bei is 'n gauden Frund von em,

bei ichenft em jo fogor fülwern' Buckerbofen!" "Je, borum is bat jo woll tamen. Bei feggt jo, oll' Bland habb's em ftablen. Un boramer fund fei jo woll in Striet tamen." Mariefen dreigt fich nab Frigen um. "Frig, fad' fei, bei boggt nich, bei hatt in sienen Leben noch nich boggt; äwerft for jo schlicht hadd' 'f em doch nich hollen." Dei Möller tem vorbi Sei tet vor fich bahl, fien Stolz was weg; as hei awer an Frigen fien Finfter tem un fienen ollen Gegner doa stahn seg', tet het up un schmet em'n Blick tau, vor ben'n Fris, bei fich nich mal vor bei französchen Kanonen fürcht't hadd', ohrig taurögfohrt. Mariefen, bei boggt nich; awerst bot em bat so gabn mot, dat deift mi doch led. Ich gew' hunnert Dahler ut, wenn ich't nich seihn hadd'. Na, dat mag uck nich so schlimm fin, as dat maft marb." - Dei Bafter tem in vullen Ornat bei Strat bahl un bogt' in Frigen fien husbohr in. "Guten Tag, Rinder, fad' bei fründlich, ich wollte boch mal feben, was der tapfere Krieger macht. Sabe eben gehört, daß er zurud ift. Ra, lieber Frit, wie geht's denn?" "Ja, Herr Baftor, id bunn jo noch eis wedder worrn! Amer nu hadd' id ud ebenfo gaud boablieben fünnt . . . Mariefen will mi nich. Sei red't allerhand Safen von . . . " "Ja, un bat moten Sei boch ud inseihn, fohrt Marieten bortwis ichen, Berr Bafter, bat bei mi fo nich nehmen tann!" "Ra, Mariefen, bat matt Di alle Ihr, bat Du fo bentst; awer bei Not is vorbi. Id fam' von oll' Blancken un beww. em dat Abendmahl geben; bei is recht schlicht un glöwt' bat bei ftarwen mot. Bei hatt mi vertellt, bat bei von ben'n Möller twintig Dabler fregen hatt, bofor bat bei bei Buderboj' in Dienen Ruffert leggen beb'. Gien Schlätel hatt paßt, un as bu nah't Beugen gabn buft, batt bei ben'n Streich farig fregen. Amer bei is von Ratur 'n gauben Minich, un fien' Undaht hatt em fein Rauh' laten. Un as bei burt batt, bat Du borborch in Ungelegenheiten famen buft, wull bei fich fulben bi bei Berichten angeben un batt Schönen bat jegat, bei wull nu natürlich nir borvon weiten; benn bei habb' Angft, bat bei benn ud bormang tamen fünn, boramer bemmen fei fich bat Strieben fregen, un bei Möller hatt Blancken mit fien Det in'n Sals fteten. Dit batt mi bei oll' Mann fülwst bicht't un will bat jo vor Gericht beschwören. Un wenn hei dat beiht, denn büst Du fri, mien Döchting, un denn kann Fritz. "Fritz un Marieken legen sich in dei Arm un vergeten dei Welt um sich rümme. "Heww ick't nich ümmer seggt, dat dei leiw' Gott helpt?" flüstert Marieken em sacht in dei Uhren. Den'n ollen Paster treden dei Thranen in dei Ogen: "Die Wege des Herrn sind dunkel; aber Hossmung läßt nicht zu Schanden werden." "Ick wull blot, säd Fritz endlich, dat dei oll Schauster an'n Leben blew'. Ick mücht' mien Glück nich dorch den'n Dod von'n Mitminschen gewinnen!"

Nah söß Wochen was Hochtied, un ne lustige Hochtied was't. Wilhelm Lemck' was uck kamen un danzt so vergnäugt mit dei lütten Buerdierns nah Schauster Blancken sien' Fiedel, dat dat ohrig 'ne Lust was. Dei oll' Mann hadd' blot 'n lütten Stich in dei Hut kregen un was nah acht Dag' all' wedder gesund west. Dat Gericht hadd' em dat nich so hoch anrekent; denn hei hadd't jo sülben anzeigt. — Un Wilhelm Lemck' höl' 'ne Red up sienen ollen Kriegskameraden Friß Möller un gew' em taulett 'n Kuß un süng: "Ich hatt' einen Kameraden!" Dei oll' Paster äwerst füßt' dei jung' Fru di't Nahhusgahn up beid' Backen un säd': "Wer Gott, dem Allerhöchsten, traut, der hat auf keinen Sand gebaut!"

Dat dulle Jahr!

Gine Rovelle in plattbenticher Sprache. Bon Beinrich Wilhelm.

Eine humorvolle Schilberung bes Jahres 1848 von einem, ber jene Beit mit erlebte. 1,50 M., hocheleg, geb. 2,50 M., "Das Werschen führt den Titel "Dat dulle Jahr" von Heinrich Bithelm und behandelt in ungebundener Rede, von anmutigem humor burchtrantt. Ereigniffe bes Jahres 1848, nach ben Eringerungen bes Berfaffers bargeftellt und burch bichterifche Bugaben ansgezeichnet und "Rieler Beitung,") abgerundet."

"Gine intereffante Planderei in plattdeutscher Mundart über die Birren bes Revolutionsjahres, intereffant gu fejen. frifch und feffelnb vorgetragen. Bir empfehlen es beionders allen Freunden eines ge-("Beftfal. Merfur.") funden humors."

"Bir tonnen bem Autor verfichern, bag er uns mit bem Buchlein

eine frobe Stunde bereitet bat."

("R. von Gottichall's "Blatter für lit. Unterbaftung.")



种

3n Geichenken

geeignet in hübicher Ansftattang :

Klassisches

Mergikmeinnicht.

Eleg. geb. 1.20 M. do m Goldichnitt 1,50 M.

Christlidies

Pergikmeinnicht.

Eleg. geb. 1,20 M., bo, in. Goldichnitt 1,50 M.

Christendienst.

2,40 M. geb. 3 M.

Wildwichliger Serauf.

Die Prein i. d. Ratur. E eleg. ausgest Anthologie, Roth. 4 M., bocheleg. ges: m. Goldichn.

Schillergarten.

Eleg., geb. 2,25 M.

Leffingperlen-

Eleg. geb. 2 M. 2 Sammlungen a. Schiffer's beg. Leffings Berten

Magdalenden.

Eine Sage aus Scisserbach. Novelle von E. Montanus. 1,50 M., bocheleg. geb. 2,50 M., ciniache Ausg. 1 Mt.

3. Helmich's Buchh.,

Survenir

Bon Grang. 1,25 M. (Ein Marich und zwei Tänze.)

Ben Minne 1,25 M.

A. helmich's B. Bielefelb.

Festgeschenke für die Jugend:

In die Natur!

Biographien a. d. Ratur von d. Wagner, mit Insprationen von Süß 1. u. 2. Sammlung, 1,20 M., 3. Samml. 1,50 M.

Die

Fermanusichlacht.

E. fulturbift. Ergabl. v. 28 Fride. Mit 1 Abbild. fart. 1,25 M., eleg. geb 1.60 M.

Kaiser Wilhelm II.

E. Lebensbild für Jung und Alt pon F. Rerper

60 Bi, eleg geb. 1,25 M. Alle 3 Bütter find von der gefamten Breffe warm empfohlen worden. A. Delmich's Buchb., Bieleield.

Empfohlen zu

Geichenten für Lehrer:

Samulung

pädagogischer Vorträge.

Salzmann's Ameilenbücklein.

Neu herausgegeben mit zahlr. Ertänterungen u. e. Biographie S's von Wartholomäus. 2 M. Geb. 2' = M.

s. Wagner's Herbarien und Schriften.

Prospette gratis!

Bereinsachung der deutschen Rechtschreibung

Bon C. Wald. 60 Bi

M. Selwich's Buchl., Bielefeld.